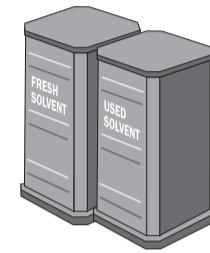


## Cómo optimizar el proceso de limpieza

- Solicite un ensayo de compatibilidad con aceites para obtener una evaluación completa sobre la compatibilidad del disolvente con los aceites de sus piezas y recibir las recomendaciones correspondientes.
- Compruebe la estabilidad del disolvente al menos una vez a la semana con kits de ensayos diseñados específicamente para análisis in situ.
- Solicite un análisis de disolventes al menos dos veces al año y obtenga un informe completo sobre el estado de su disolvente y las recomendaciones correspondientes para su mantenimiento adecuado.
- Restablezca la estabilidad del disolvente cuando sea necesario mediante la utilización de sistemas estabilizadores especialmente formulados para optimizar el rendimiento del disolvente y reducir potencialmente los daños en la máquina y las piezas.
- Devuelva el residuo a un sistema de seguridad y obtenga un informe del análisis para documentar su flujo de residuos.
- Lleve a cabo un Curso de formación sobre disolventes CHEMAWARE™ al menos una vez al año y aprenda cómo poner en marcha un proceso de limpieza seguro y sostenible, así como la forma de conseguir unos resultados de limpieza fiables y de alta calidad.

[www.chemaware.org](http://www.chemaware.org)

## Utilice un sistema de seguridad para manipular los disolventes



Esta hoja informativa es válida para el Percloroetileno DOWPER™, DOWPER™ MC y DOWPER™ N), Tricloroetileno (HI-TRI™ SMG, NEU-TRI™ L y NEU-TRI™ E) así como para el Cloruro de metileno (MECTHENE™ MC y Cloruro de metileno Technical E). Los disolventes clorados son seguros para trabajar siempre que se realice un uso adecuado. Deberán consultarse las indicaciones relativas a la protección de la salud así como del medio ambiente que contiene la ficha de datos de seguridad del producto. Todos los empleados deberán ser instruidos para un manejo seguro y sobre las medidas de primeros auxilios. Deberán observarse preferentemente las normativas locales.

## ¿Cómo actuar durante la manipulación de disolventes?

### Sí



El área de trabajo debe estar siempre bien ventilada. Para determinadas operaciones puede ser necesaria una ventilación local.



Tenga precaución cuando el olor a disolvente sea intenso! Si se le irritan los ojos, la nariz, la garganta o nota mareos, náuseas o un fuerte olor a disolvente, abandone la zona de trabajo. Informe de ello a su superior.



En el caso de que haya una alta concentración de disolvente, lleve puesto el equipo autónomo de respiración homologado. Cuando manipule el disolvente, lleve puestas las gafas protectoras y los guantes adecuados. **Atención: Las máscaras con filtro sencillas únicamente son adecuadas para una utilización muy breve.**



Siga las directrices «Trabajos en contenedores y áreas confinadas». Antes de introducirse en un contenedor en el que haya una alta concentración de disolvente, solicite la aprobación de su superior. Trabaje sólo en equipos de dos personas o mantenga dispuesto por motivos de seguridad un equipo de dos personas. Mantenga el contenedor continuamente ventilado tanto antes como después de introducirse.



Absorba las pequeñas fugas con material absorbente y dispóngalas en contenedores adecuados para su eliminación: conecte la ventilación, lleve puesto el equipo de protección adecuado (guantes, gafas de protección, traje de protección, protección de la respiración). **Atención: Cuando se produzcan grandes fugas, evacue el área, detenga el derrame del líquido e introdúzcalo en contenedores metálicos cerrados (lleve el equipo de protección adecuado).**



Cuando haya peligro de incendio, mantenga los vapores de disolvente alejados del foco del incendio (p. ej. mediante corrientes de aire fresco dirigidas).



Retire la ropa contaminada, séquela y lávela antes de su reutilización. No vuelva a utilizar los zapatos así como los guantes y cinturones de cuero.

### No



No aspire vapores de disolvente.



Evite las llamas directas, las soldaduras y otras fuentes de calor. No corte ni funda con un soplete los bidones de disolvente vacíos.



No elimine los disolventes utilizados ni los vierta a la alcantarilla, al suelo o al agua. (Elimine los restos de producto a través de un gestor autorizado).



No fume ni ingiera alimentos en el área de trabajo.



No almacene disolvente en contenedores sin etiqueta o mal identificados.



No trague el disolvente.

### Primeros auxilios



En situaciones de rescate lleve puesto el equipo de protección adecuado. Traslade a los heridos fuera de la zona de peligro. Procure que haya aire fresco.



Si el herido no respira, proceda a practicarle la respiración artificial. Solicite asistencia médica.



Si ha ingerido disolvente: No induzca el vómito. Solicite asistencia médica.



Si el disolvente ha entrado en contacto con los ojos: Aclare con abundante agua. Solicite asistencia médica.



Si el disolvente ha entrado en contacto con la piel: Lávese con agua.

Para obtener el texto completo, consultar la HDS

**Número de emergencia médica  
24 horas para Europa:  
+31 (0)115 694 982 (NL)**

**SAFECEM**   
be responsible